

HÓDSÁGI UJSÁG

társadalmi hetilap

Előfizetési ár:

Egész évre 6 korona, félévre 3 korona.
Megjelenik minden vasárnap.

Felelős szerkesztő:

Dr. Trischler Aladár
ügyvéd.

Kiadóhivatal: Raab J. könyvnyomda-tulajdonos

Gróf Széchenyi István-utca 209. sz.

— Előfizetések ide küldendők. —

Kis iparosaink tovább képzése.

A kultúra haladása az emberi igények növekedésével és finomodásával jár karöltve.

A kulturáltabb egyén egész idegrendszerében nemesebb aktiókra rendeződik be; elsőrendű szükségleteinek kielégítési módja racionális lett; egész lényén érezhetővé válik a saját egyéniségének öntudata s ezt az öntudatos egyéniséget érvényesíti egész életén át; butorait, ruházatát saját egyéniségének, izlésének megfelelően válogatja meg; épületeit, azok részének elhelyezését maga jelöli ki.

Miután a legkulturáltabb egyén sem szerezheti meg azt a technikai ügyességet, mely a szükségletek kielégítésére szolgáló cikkek, különösen iparcikkek előállításához kell, természetszerűleg szükség van iparosokra, még pedig olyan intelligens iparosokra akik képesek megérteni a rendelő intencióit s megszokott konventionális formáktól elütő ipartermékeket elő is állítani.

A mi iparosaink elérnek egy

bizonyos — a helyi szokásoknak megfelelő fejlődési fokot, de azon túl emelkedni alig tudnak s az arra való törekvés sem jut eszükbe.

Ez pedig nemcsak a saját egyéni jóvoltokra káros, hanem általános nemzetgazdasági hatásaiban egyenesen vészthozó, mert kihívja a kulturáltabb külföld iparosainak versenyét s az egyes hazai iparos gazdasági gyengülésével az egész ország gazdasága dekadentiáját idézi elő.

Ne mulasszunk el egyetlen alkalmat sem, hogy iparosainkat a tovább képzésre buzdítsuk; különösen fel kell venni a küzdelmet ama ósdi felfogás ellen — mely pedig kis iparosainknál általános — hogy eddig is meg voltak a régi tudásukkal, ezután is meglesznek.

Ha pedig itt-ott értelmes iparosra akadunk, akiben megvan a fejlődésre, haladásra való képesség hívjuk fel reá az ipartestület, vagy az előljáróság, esetleg a társadalom figyelmét.

Az ilyen kisiparos tovább képzése aránylag csekély anyagi áldo-

zattal jár s érdemes esetben bizonyára sokan lesznek, akik az anyagi támogatáshoz hozzájárulnak.

Ne feledjük el, hogy minden ilyen fáradság olyan energia, mely a nemzet fejlődésében sokszorosan gyümölcsöző. Közvetlen haszonnal az illető egyénre nem jár, de mint önzetlen tevékenység minden magyar ember elismerését vívja ki.

A mozi.

Sok szó esett már úgy a világmint a helyi lapokban a moziról, megvilágítva annak fény- és árnyoldalait. Megpróbálták már egekig magasztalni és a sárgaföldig leszólni az oly sok örömet és bánatot okozó mozit.

Sok örömet szerez s talán ugyanannyi bánatot okoz is. De... s itt álljunk meg egy szóra! Az örömet szerzi képeivel, kedélyes, vagy természet, drámai stb. előadások keretében. Bánatot azonban csak a kapzsi, lelkiismeretlen vállalkozók, nemtörődő publikum révén. Ahol a mozi megvetette lábát, sajnos ez utóbbi

Tárca.

Az uzsorás.

Írta: Trischler Józsefné.

A főntea legkitünőbb helyén egy márványhomlokzatu sarokházban lakik az uzsorás. A homlokzat felőli részen hat pazarul berendezett terem sorakozik egymás mellé, amelyekben a butorok, keleti szőnyegek, képek kincseket érő antik remekei, a draperiák, terítők nehéz arany rojtjai, künn az üveg folyosó plüss szőnyeges, rézrudas márvány lépcsői, a villanyfűtéses atmoszférában a tropikus növények egész sorozata, a sarkokban az ember nagyságu mithologiai márványszobrok, mind az uzsorás króuzsi gazdagságáról beszélnek.

A másik részében van az ugynevezett comptoir, a milliók, a kincsek kohója, amely olyankép van berendezve, hogy a beadott massa kétszeresét producálja. Zsenialis találmánya ez a magas nyomásu gépeknek, — kár hogy az uzsorás e becses felfedezését nem patentírozattja.

Reggel tíz óra van. Az egyenruhás lakáj most tárja ki a comptoir szárnyas ajtaját, amelyen méltóságosan lépked befelé az uzsorás. Az ajtó bezárul, inas eltűnik, — egyedül van. Legelőször szemlét tart a rend felett, nem hiányzik-e valami: egy darabka papír, toll, ceruza, stb. ami a tegnapi zárlatkor megvolt? Mindenre különös gondja volt, mert, — szerinte, — csupán e szigoru felügyeletnek köszönheti millióját. Nem hiányzott semmi. Ezt constatálva meglegedetten jár fel s alá a neszfogó szőnyegen s egy pillanatra sem jut eszébe, hogy a drága smyrna selymes puhaságában, amit ő lábbal tapos: hány verejtékes filérje, véres könnye, utolsó falat kenyere megskalpirozott adósainak nyög fel abból keservesen. Nem! Ez az ő igazságos szerzeménye, kiadott tőkének illő kamatja, emiatt lelki furdalás nem is érheti.

Aztán íróasztalához ül le. Kezével végig simítja a fényes ébenfa lapot, hogy nincs-e por rajta. Minden egyes dísz tárgyat végig néz, a helyén van minden, — tehát kezdődik a munka. A gyöngyökkel kirakott ébenfa íróasztalnak legértékesebb

disze egy platina szekrényke, amely a közepén foglal helyet, közvetlenül a fal mellett. Az ötvös művészet egy csodája, széles ornametekkel díszítve körül, közbe égő tűzű rubinokkal, smaragdokkal berakva. Ez az uzsorás kincses ládája. Most hozza elő zsebéből a gyufaszár vékonyságu kulcsot, néhány parányi nyílást előkeresve az ornametek tekervényei között, a kulcsot bele illeszti és kinyilik a titokzatos Wertheim-zár. Két rekesznek a tartalma csakhamar az asztalra kerül. Szédítő halmazok, zizegő, csillogó tömérdek kincs!... A napi teendőit rendesen a pénzek megszámlálásával kezdte, részben elővigyázatból, részben meg saját gyönyörűségére. Először a vadonatúj ezresbankókat számlálja sorba, melyek az egymásután következő sorok szerint fekszenek, majd az aranytekerőket sorakoztatja egymás mellé. Egyéb pénznem nem kerül ide. A ropogó, csillogó arisztokrata faj iránt érez előszeretetet, amazok helye a fiokba degredáltak. Meg vannak ezek is mind, körülsimogatva ismét vissza kerülnek helyükre és bezárul az ornamentes szekrényke. Aztán illatos szivarra gyujt.

jelenségekkel feltétlenül találkozunk. A legnagyobb baj azonban azt hisszük a publikumban rejlik. Mert a publikum neveli — ez egy esetben talán kivételesen — a vállalkozót, s nem a mozi a publikumot.

Ha a közönség saját magára vigyáz, tisztességes helyiséget, előadást, kényelmes ülőhelyeket kíván, lehetetlen a vállalkozónak — a mai nagy verseny mellett — ezen kívánásokkal szembeszállania.

Csak hogy hol találunk ily közönséget? Nagy városban sehol, vidéken néha. Nagyvárosban azért nem, mert ott senki sem törődik a saját én-jén kívül mással. Vidéken azért ritkán, mert ott rendesen mozgó, össze-visszatákolat sátrakban felállított mozikkal találkozunk, melyek ma itt, holnap ott, bizony a közönség kényelmét nem veszik tekintetbe és melyeket a jobbjelzésű látogató nem is támogat. Ilyformán e helyeken nem is képzelhető az immár speciálitássá alakult mozi publikum.

Az ebből fejlődő sok bajnak elejét veendő már majdnem minden rendőrhatalóság foglalkozott a mozik megszabályozásával. Szóba került már az állandó felügyelet, numerus clausus stb. Csak hogy mindezeket ki lehetett és lehet egy kis protekcióval játszani.

Mert vajmi kevés oly mozi vállalkozó akad, akinek nem elsősorban a saját jóléte lebegne szeméi előtt. Már pedig ha így van, akkor a legéberebb ellenőrzés mellett is a

közönség van kizsákmányolva, megcsalva. Eltekintve az előadandó képek silányságától — mely már magában véve a kijátszás bizonyos neme, csak tekintetbe kell vennünk azt a körülményt, hogy a rendelkezésre álló hely túlságos kihasználásával mily nagy szerencsétlenségek keletkezhetnek.

Hisz már mindenikünk olvasott legett moziról és annak halott vagy sebesült áldozatairól. Mindannyiszor persze a vállalkozó lelkiismeretlensége a hatóság és közönség nembánomsága volt az ok.

Ezeket tekintetbe véve, annál nagyobb örömmel kell üdvözlőnk az itteni „Uranus Bioskop“ és a hatóság legújabb elhatározását, illetve rendelkezését.

Ezen, tisztán a közönség kényelmét és biztonságát célzó intézkedés folytán ezután az „Uranus“ is csak számozott és korlátolt mennyiségű jegyeket bocsát ki az első és második helyre. Ilyképp mindig szabadon marad a tágas közép kijáró mely eddigelé bizony sokszor el volt foglalva. A számozott helyekre előre lehet már jelentkezni, persze csak záros időn belül. A vállalat által megállapított terven kívül több helyet, illetve széket beállítani tilos. Ép úgy tilos az ülőhelyeket, vagy azok számait felcserélni mert hisz mindenkinek saját kényelmét biztosítja az előre megváltott hely. Mindezek vannak oly fontossággal a látogatókra nézve mint azon körül-

mény, hogy az előadások pontosan a kitűzött időben kezdődnek.

Nem kell tehát sem korábban oda szaladnunk hogy jó helyre kerüljünk, sem pedig $\frac{1}{2}$ esetleg teljes órát várakoznunk.

Az „Uranus“

felkérésére s a közönség tájékoztatásául szívesen közöljük még e helyen hogy jegyek előre kaphatók az I. helyre Schwerer Jakab postamesternél, a II. helyre Scharrer Antalnál de csak az előadás napjának d. u. 2 órájáig. Este csak az érkezés sorrendjében válthatók jegyek. Az „Uranus“ nevében is kérjük a közönséget mindezek szíves betartására.

Hírek.

Terv a hódsági község háza újjáépítéséről. Már régen foglalkoznak Hódságon azzal az eszmével, hogy a község háza, mely ez időszerint már szűknek bizonyult és a járásban egyike a legősibb épületeknek — használható, modern középületté volna átalakítandó. A bécsi „Blaha“ cég intézete e napokban kellemesen lepte meg az előjáróságot, a mennyiben egy művészi kivitelű ingyen tervet küldött ide, mely a község házat új köntösben tárja szemünk elé. Az épület egy emeletes monumentális palota lenne, melyben az állami hivatalok is nyernének elhelyezést. Az átalakítási költségek 75000 koronára vannak előirányozva. — Igazán ideje volna, hogy ezt az égető kérdést sürgősen valósítsák meg a jó hódságiak.

A hódsági műkedvelő zenekar f. hó 12-én tartott hangversenyének tiszta jövedelmét, 30 koronát a községi előjáróságnak átadta, mely az adományt a szűkülő családok közt kiosztja.

Hivatal vizsgálat. A hódsági járás főszolgabírája e hó 26-ára tűzte ki Hódság

A kékes bodros füstkarikákba a jól ápolt arc öntelt, megelégedett mosolya vegyül. A kincsek, a milliók bírásának boldog kifejezése.

Ez után ismét munkába fog. Üzleti naplóját vizsgálja végig, lejárt, bekövetkezett terminusok után kutatva. A mai napra egyetlen egyet talált. Csakhamar felüti a főkönyvet, amelynek „tartozik“ és „követel“ oldalán horribilis összegek sorakoznak egymás alá. Nagyobb arányu az utóbbi, mint az előbbi. Mind jól elhelyezett biztos tőkék, amelyeknek fele tiszta nyereség. De ez rendjén van. Az ő pénze drága, üzleti feltételei szigorúak, akinek ezek nem felelnek meg, ne jöjjenek hozzá. Ő senkit sem fog, magától jött valahány üzletfele. Megtalálva az esedékes váltók összegét titkárát csengette be, aki ügynöke, könyvelője, végrehajtója volt egy személyben, de előszeretettel nevezte „titkárnak“, — ámbár hogy annak a potom fizetése koránt sem állott arányban a hangzatos titulussal.

— Titkár úr, — szól az uzsorás, — a Hartmann-féle váltók ma kilenc órára esedékesek, rendezve vannak?

— Ép most érkezett az erre vonatkozó megkeresés az illetőtől, a melyben 8 napi haladéket kér a rendezésre.

— Semmi haladék! Ez nálam nincs bevezetve. Ezt ő tudja és mégis kérni merte. Üzleti elveim ezzel teljesen ellenkeznek.

— De kérem olvasni sorait, igen súlyos körülményekkel indokolja kérelmét. Üzleti existenciája függ ettől, én azt hiszem mégis meg kellene neki a haladéket adni, mert a türelem szintén üzleti elv, — bátorkodék a titkár szerényen vélni.

— Nő hiszen magából is jó üzletember lenne ezzel az elvvel! Jegyezze meg, hogy az üzletnek csupán egy fontos elve van: a pontosság. Én ezt tartottam szem előtt mindig és soha sem volt alkalmam megbánni. Amit maga gondol, az a maga dolga és a másik körülményeiért egy cseppet sem vagyok hajlandó pénzemet részkirozni. Tudom, hogy a tönk szélén áll és 8 nap múlva esetleg odaalakulhatnának a körülményei, hogy én pénzemnek agyót mondhatnék. Most azonnal menjen titkár úr a váltókkal hozzá és haladéktalanul incassálja az összeget. Ha vonakodnék fizetni, ugy azt is megmondhatja neki, hogy kiméletlenül osdót nyitattok ellene. Megértette?

A titkár engedelmesen távozott. Több mint egy órai késéssel érkezett vissza s megilletődött hangon számolt be az eredményről.

— A céget valósággal lesújtotta követelésünk, a meglévő cassából és az asszony által összeszedett értékek zálogba adásával rakták össze a pénzt, de most csak a felét bírták kifizetni. Amit láttam, ez is nagy vágást mért az üzletre, — fejeszte be mintegy engesztelőleg.

Az uzsorás dühbe gurult!

— Hallja titkár úr! Ha ön így teljesíti a magára bízott utasításokat, vegye tudomásul, hogy elbocsátom. Most nézze, hogy mulasztását helyre pótolja, rögtön térjen vissza és az egész összeg kifizetését követelje. A hol a fele megvolt, ott meglesz a másik fele is. Jól megértsen, mert a következményeket maga is meg fogja érezni.

A titkár ismét elment, de néhány pillanat múlva riadt arccal tért vissza s vádló, szánakozó hangon referált urának.

— Uram oda lehetetlen bemenni. Egész rumli van a ház előtt. Asszony sikoltás, gyermek sírás hallatszik ki s a tömeg megrendülten rebesgeti, hogy Hartmann agyolotta magát. Én oda be nem megyek, ha állásomból azonnal is el tesszik bocsátani.

köztség ügykezelésének megvizsgálását. Miatán e napon a főszolgabíró úr véletlenül akadályozva volt a község házában való megjelenésben, ennél fogva a vizsgálat ideiglenes vezetésével megbízta Fodor István tb. szolgabírót és Dickmann Ferencz járási számvevőt, a kik mindent a legnagyobb rendben találtak. — Délután megtartották az apaállat vizsgálatot is.

Áthelyezés és kinevezés. Angyal Béla szemlész, a hódtsági pénzügyi szakasz vezetője áthelyeztetett Óbecsére, a hódtsági szakaszhoz pedig kirendeltetett Ladányi József nyugdíjazott szemlész, aki visszakíváncozott az államszolgálatba s akit Hódtságon is jól ismernek, mert a hódtsági szakaszt már 8 esztendeig vezette s két évvel ezelőtt innen ment nyugdíjba.

Szent gyakorlatok. A bácsi esperesség körzetének lelkészei f. hó 26-án összegyűltek a körzet esperességének székhelyén Hódtságon és megtartották a szokásos évi lelki gyakorlatokat gyónással egybekötve. Úgy a lelkészek valamint a segédlelkészek is teljes számban voltak itt, csupán a bácsordasi lelkész gyengélkedése miatt nem jelenhetett meg.

Saját vigyázatlanságának áldozata. A hódtsági kenderfonó gyárban e hó 27-én délelőtt az egyik spárgafonó gépnél alkalmazott Auer Mártonné kezét a gép elkapta és összeroncsolta. A súlyos sérültet, aki saját vigyázatlanságának áldozata — dr. Hoffbauer Miklós részesítette az első orvosi segélyben. Majd még az nap folyamán a déli vonattal Szabadkára szállíttatta kórházi gyógykezelés végett. Auerné nem régen Militicsről költözött ide Hódtságra. Férjét hasonló sors ért Amerikában, aki ennek következtében ott meg is halt.

Aeroplanok Hódtság felett. Érdekes látványosságban lesz Hódtság és környékének része — mint új vidéki levelezőnk írja — jövő hó 1-én kedden. Ugyanis a most Ujvidéken állomásozó hadi repülőgép osztály e napon nagyobb szabású gyakor-

latot rendez, mely alkalommal egész Hódtsággal fognak a repülő gépek jönni. Ezúttal fognak először felszállani a tisztéken kívül az újonnan kiképzett pilóta altisztek is úgy, hogy a gyakorlat nagyobb szabásúnak ígérkezik, mint a múlt évi csanádi hadgyakorlatokon, amennyiben ott csak 11 míg most 17 gép fog egyszerre felrepülni. A pilóták reggel 7 órakor ülnek Ujvidéken nyeregbe s körülbelül 8 óra tájban érkeznek Hódtság felé. A gyakorlaton részt vesz Rhan Lyrpa herceg az olasz hadipilóták parancsnoka is.

Eljegyzés. Krebsz János szilberekai gazdatiszt eljegyezte Hidassy József szilberekai gyógyszerész bájos leányát — Vilmát. Gratulálunk!

Esküvő. Szélinger Antal a militicsi Szélinger Lőrincz fia cég beltagja f. hó 31-én esküszik örök hűséget Sebő Etelka úrleányuk, Szabadkán.

A szentfülöpi zárda ünnepe. A szentfülöpi zárda növendékei e hó 24—25-én Martin József kanonok-plébános tiszteletére remekül sikerült műkedvelői előadást rendeztek. Előadták: „Vom Trone in Holzschuhe“ című 3 felvonásos- és a „Kertnek tündére“ című egy felvonásos alkalmi színműveket. Az előadást tisztelendő Boromea főnöknő rendezte, kit kitűnő rendező tehetségéről mi is ismerünk még abból az időből, midőn Hódtságon főnöknő volt. Felvonás közölkben az ifjúság énekelt, az előadást pedig pompás allegorikus élőkép zárta be.

Drágasági segély. A m. kir. vallás- és közoktatásügyi minister Hoffmann Ferencz paripási r. k. elemi iskolai tanító részére egyszersmindenkorra szóló rendkívüli drágasági államsegély fejében 100 koronát utalványozott ki a hódtsági m. kir. adóhivatalnál.

Gyilkosság Vajszkán. Salamon György és Kracsó Ferencz vajszkai legények többek társaságában husvét vasárnapján a korcsmában mulattak. Jelentéktelen dolog

miatt összeszólalkoztak, mire tettelegességre került a sor. Kracsó néhányszor arcul ütötte Salamon Györgyöt, aki nyomban jelezte, hogy ez volt Kracsó utolsó diosósége. Ezután ki is ment a korcsmából és leste Kracsót. Utóbbi fél tizkor este hagyta ott a korcsmát. Amint gróf Bombelles lakása elé ért, Salamon György kiugrott rejtek helyéről és Kracsót orozva egy hosszú éles késsel szíven szűrt, aki nyomban halva összeesett. A csendőrség Salamon Györgyöt le tartóztatta.

Műkedvelői előadás. Zombori levelezőnk írja: A zombori kath. legényegyesület április hónap folyamán táncoccal egybekötött színi előadást rendez a városi színházban, mely alkalommal színre kerül: „A bor“ c. szindarab Gárdonyi Gézáttól. A színi előadásból várandó netto jövedelem az egyesület alapja javára lesz fordítva. A főszerepek jó kézben vannak, ami a darabnak kiváló sikerét biztosítja. A legényegyesület ezen darab színrehozatalával megkezdte a szokásos sorozatos előadásait, melyek a zombori műértő közönség részéről mindég kellő pártolásba részesültek.

Halálozás. Zombori levelezőnk írja, hogy ott e hó 26-án 71 éves korában meghalt özv. Vuits A. Miklósné. Az elhunytban dr. Danninger Ádám tiszti főorvos és Gyurisits György főjegyző anyósukat gyászolják.

A „Palmas“ és „Palmitas“ szivar fajta forgalmi körzetének kiterjesztése. A m. k. pénzügyministerium közhírré teszi, hogy a „Palmas“ és „Palmitas“ szivarok, melyek eddig csak a budapesti, pozsonyi, zágrábi és fiumei körzetben hozattak forgalomba, — 1913. év április 1-től kezdve az összes dohánygyárak, illetve dohánykiszárusok útján megrendelhetők. A „Palmas“ ára: 200 drb. 32 K.; 10 drb. 1 K. 60 f.; 1 drb. 16 f. A „Palmitas“ ára: 200 drb. 24 K.; 10 drb. 1 K. 20 f., 1 drb. 12 f.

Regénytár.

Ádám János dr.

A „Hódtsági Ujság“ számára írta: **Rösa.**

Tüprengés.

V.

A diákok igazat mondtak: Ádám János nap-nap után kísérgette a szép Hódy Erzsikét a sétatáján, vizitelt a leányéknál, meghívást kapott hozzájuk is, a háziasszonyához is teára. Hogy mindez nem a fiatal ember jókedvű tréfáért történt, az nem lehetett kétséges. Ádám Jánosnak jó állása volt, magánvagyonra is csinos, megengedhetette hát magának, hogy egy leánynyal a társaságnak „házasságveszélyes“ területén belül találkozhassék. Erzsike is túlnőtt már a koron, melyben a leányok bohém jogászfiúkkal udvaroltatnak maguknak, akik a házasság boldog révpártjaitól messzebb vannak, mint Makó Jeruzsálemtől.

Komoly dolognak készült az ismeretség s az a meleg érdeklődés, mely belőle oly hamarosan támadt a férfi lelkében a szép Erzsike iránt. De ha a külső jelek feltétlenül szerelmesnek mutatták is Ádám

Az uzorás arcán egy vonás sem változott. Átvenste a kapott pénzt, a megmaradt váltókat s a szokott közönyösséggel szólt a titkárhoz.

— A bekassált összeget könyvelje el, a többire tehát még várunk. — Aztán mintha misem történt volna ismét a munkába mélyedt. — Hála Istennek — sóhajtott fel, — a pénzem mégis bejött.

Rövid idő múlva a titkár zavarta fel ismét egy számlával.

— Bocsánat, a villanygyár számlája ma esedékes, a beszedő hozta, — s ezzel a számlát az ura elé helyezé!

— Mi az? — mordult fel kelletlenül az uzorás a számlára tekintve, — fűtés és világítás; felszerelés, 5000 korona, — a felét fizesse ki titkár úr, a többire várjanak.

— De — veté ellen a titkár, — a beszedő által kéreti a gyár az összeg teljes kifizetését, tekintve a negyedévi nagy kiadásokat s hogy a mi számlánk már a múlt negyedévben volt esedékes.

— Micsoda-a? talán maga fiskálisukul szegődött? Nem tud a gyár nekem el-

várni? Ha ilyen tapintatlan eljárásokkal molesztálják üzletfeleiket, mondhatom a vállalatuk szépen fellendül. Most azért is csak a felét fizesse ki titkár úr.

Igy is történt. Az incassáns távozását csakhamar a gyár vezetője követte, aki egyenesen az uzoráshoz ment és nehézzé fizetési zavaraira hivatkozva kérte az összeg másik felét is.

Az uzorás sunyin mosolygott.

— Nézze barátom, — szólt a kétségbeesett gyárvezetőhöz, — magukat 2500 korona zavarba hozza. Ezt nem tudom elhinni Jelenleg épen privát pénzem nincs, de kölcsönrel esetleg szolgálhatnék.

A gyárvezető belement s mint a cég teljhatalmu megbízottja, aki érezte a gyár fizetési zavarait, kénytelen volt az uzorás ajánlatát elfogadnia. Az uzorás finom tapintata is érezte ezt s szándékosan idézte elő a végesszköz igénybevételét.

A gyárvezető távozta után egy 20,000 koronás váltót nyújtott át a titkárnak elkönnyelés végett a villanygyár részéről.

A titkárnak megállt az esze! Egy mosolyt nem titkolhatott el az uzorás előtt, valóban bámúlnia kellett ura üzleti zsenialitását és aki az elvek forgathatóságát ily remekül fel tudja használni a saját előnyére.

Jánost, valójában mégsem volt az. Inkább csak a legjobb úton haladt, hogy csakugyan szerelmes legyen. De még sok hiányzott ahhoz, hogy kimerje mondani azt a végtelenül komoly és jelentős szót: „szeretem“.

Mert Ádám János nem engedte át magát érzelmeinek, hanem gondolkodott is, talán többet a kelleténél. A lelke volt aggodó töprenkedéssel, mely nem engedte, hogy valamire rászánja magát. Minden nap látta Erzsikét, beszélt vele, de még mindig ott tartott, ahol ismeretségük első napján.

A leány roppant kedvesnek tartotta, aki megérdemli, hogy szeressék, hogy boldog legyen, s egy kívánsága se maradjon teljesületlen. Érezte hogy iránta végtelenül nyájas a leány, hogy kitünteti a más fiatalemberekkel szemben. De nem találta meg a leányban azt a melegen érző, gyengéd lelkületet, melyért rajongott, s amelyet, első látásra benne felfedezni vélt. Voltaképpen maga sem volt tisztában „Erzsike lelkével“, nem tudta kiismerni a maga valóságában.

Olyan furcsa volt néha a leány, hogy a férfit erősen gondolkodóba ejtette. A kedvessége olykor erőltettnék tűnt fel, a beszédje mintha egészen más érzelmeket rejtene. Ha a férfi valamiről véleményt mondott, igazat adott neki ugyan, de helyeslése olyan furcsán hangzott, mintha csak nehezen küzdené le az ellenmondást.

S a férfiak! Ez tetszett legkevésbé Ádám Jánosnak. Nem bánta, sőt jól esett, ha az oldalán lépdelő szép leányt hódolattal köszöntötték, s ő bájos kedvességgel fogadta hódolatukat. De bizony néha ugyancsak nem tudta, mire vélje a dolgot, hogy egyik-másik fiatalember feltűnő bizalmaskodással üdvözlöi Erzsikét, s hogy a leány mintha viszonzná e bizalmaskodást, mintha összevillanna a tekintetük rejtelmes egymást megértéssel. Különösen egy snájdig, jóképű hadnagyé tűnt ki ezzel, s erősen megrontotta az Ádám János estéit.

Mert, ha véget ért a séta, s elváltak egymástól leány s a férfi, Ádám János ilyenkor hazament. S míg égett a kályhában a melegítő tűz, ő elmerengve ült a hintaszékben s gondolkodott. Egyik cigarettát a másik után szívta el, s nem egyszer már éjfélre járt az idő, mikor végre nyugodni tért. Akkor is soká kerülte szeméit az álom.

Nem tudott tisztába jönni önmagával, az érzelmeivel. Nem látta egész világosan a leány jellemét, lelke világát. Szív és a gondolkodó ész küzdött benne. Az egyik meghódolt a leánynak, a másik keresett, kutatott titokzatos jellemvonások után.

Hetekig ment ez így, anélkül, hogy bármennyire is haladt volna a férfi. Érezte, hogy valami készül, de hogy mi, azt nem is sejtette.

Akkor kapta meg a nőegylet báli meghívóját. Mikor kezébe vette, úgy érezte, hogy ez a bál jelentős lesz reá nézve.

(Folytatjuk)

Kivonat az anyakönyvből.

Születések:

Straub András és Fischer Éva egy

leány, — Schuh György és Schaffer Magdolna egy fiú, — Maasz Ferencz és Kunert Rozina egy leány, — Hirtling Mihály és Ackermann Katalin egy leány.

Kihirdetések:

Bovosek Ferenc és Biegl Katalin, — Schwab Ádám és Hehn Katalin.

Házasságkötések:

Nem voltak.

Halálesetek:

Kuhn Antal 19 hónapos.

Hirdetések

„Uranus Bioskop“

mozgó színház mai műsora:

1. Gaumont hét (term.)
2. Tettenérve (humor)
3. **G** cirkuszgrófnő dráma 3 felvonásban.
4. A rózsakirálynő (humor)

Med. Univ.

Dr. Lukits Mirosláv

fogorvos

Rendel: d. e. 8 — 11 és d. u. 2 — 5
Z O M B O R, Zarándok-utca 10.

Telefon sz. 139.

Fischer Péter

kerékpár és gazdasági gépraktár

Hódság, Templom-utca 124. sz.

Teljes jótállás mellett, áremelés nélkül szállítja a közismert kettős harangtárcsájú Globus-Styria kerékpárokat. Mérsékelt árak, 110 K-tól feljebb. Raktáron tart mindennemű kerékpár alkatrészt u. m. külső és belső gummit, lámpákat, pedálokat, sárfedőket, láncokat, csen-
:: göket, stb., stb. ::

Javításokat jutányos ár mellett eszközöl.

69. szám.

1913. vht.

Árverési hirdetemény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. illetőleg az 1908. évi XLI. t. c. 19. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a zombori kir. törvényszéknek 1912. évi 15623/V. számú végzése következtében dr. Nicolius György zombori ügyvéd által képviselt Első Takarékszövetkezet zombori cég javára 300

korona s jár. erejéig 1913. évi február 5-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 1200 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: ló, tehén, hintó stb. nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a hódsági kir. járás-bíróság 1913. évi V. 36/1. számú végzése folytán 300 korona tökekövetelés, ennek 1913. évi október hó 28. napjától járó 6 % kamatai, és eddig összesen 51 kor. 22 fl. biróilag már megállapított költségek erejéig, Bácsban alperes lakásán leendő megtartására 1913. évi **április** hó 15-ik napjának d. e. 11 órája határidőül kitézetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárvezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t. c. 20. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Hódságon, 1913. évi március hó 27-án.

Váczy János,
kir. bír. végrehajto.

101 szám.

1913. vht.

Árverési hirdetemény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. illetőleg az 1908. évi XLI. t. c. 19. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a hódsági kir. járásbíróság 1912. évi Sp. 141/3 számú végzése következtében Dr. Willmann Mátyás hódsági ügyvéd által képviselt idb. Merkl Vendel hódsági lakos javára 230 korona s jár. erejéig 1912. évi december hó 9-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 650 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: csöves kukorica, ló, kocsis, stb. nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a hódsági kir. járás-bíróság 1912-ik évi V. 103/3 számú végzése folytán 230 korona tökekövetelés, ennek 1912. évi március hó 1. napjától járó 6 % kamatai, és eddig összesen 650 korona biróilag már megállapított, költségek erejéig, Hódságon alperesek lakásán leendő megtartására 1913. évi **április** hó 11-ik napjának délelőtti 11 órája határidőül kitézetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárvezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t. c. 20. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Hódságon, 1913. márc. hó 24. napján.

Váczy János,
kir. bír. végrehajto.

„Fontos“ takarékos háziasszonyoknak.

Tapasztalom, hogy még mindég sokan nem tudják hogy **Erdős János** fűszer-, festék- és rövidárú kereskedésében **Hódságon**, Templom-utca „Lórencz-féle“ házában mi mindent és milyen előnyösen tud a t. közönség beszerezni.

Ajánlja tavasz idényre Mauthner-féle konyhakerti-, virág- és gazdasági magvakat. Azonkívül különféle festéket, enyvet, kencét,

Mészáros és hentes urak figyelmüket is felhívom állandó nagy raktáromra, hogy dupla gyékények és szatyorok minden nagyságban és mennyiségben előnyös árban kapható.

terpentint, Schamm-féle lakkok és padló lakkok.

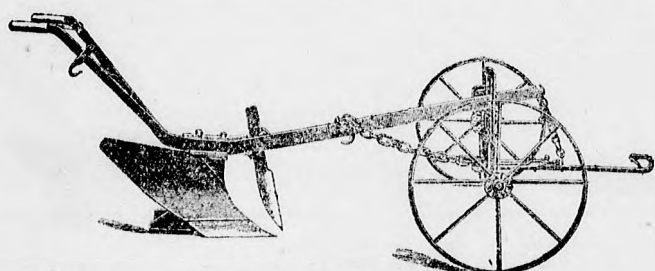
Fűszerben állandóan úgymint kávé, rizs, szegedi édes- és erős paprika, borso, lencse, mandula, mazsola, dió, mogyoró, saját készítményű tojásos tarhonya. Nestle gyermekliszt. Suchard chocolate, torzsai liszt, naponta friss kenyér, tea, rum, különféle likőrök, Cognak
Különféle sajtok, havasi, lipcai, zombori

A nagyérdemű közönséget szolid és pontos kiszolgálásról előre is biztosítom.

birkaturó, szalámi, debreceni kolbász, kelettengeri hal (Ostsee,) Oroszhal, korona szardínia, nagy választék finom cukorkákban és husvéti tojásokban.

Mindenféle ásvány- és gyógyvizek úgymint: Rohitsi, Salvator, Selters, Margit, Sicilia, Kristály, Orient, Karlsbadi templomforrás, Fevencz József és Igmándy keserűvizek.

Még egy fontos! utazó közönségnek kézi táskák, kofferek, fakofferek és utazókosarak minden nagyságban és a legolcsóbb árban nagy választékban.



Klemm Jakab

gazdasági gépműhely és mezőgazdasági gépraktára
főügynöke az M^c Cormick amerikai gazdasági aratógépgyár-
nak

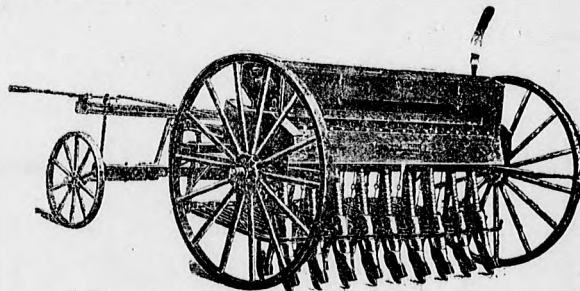
HÓDSÁG, Bácsai-utca 360. sz.

A t. közönség tájékoztatására tudatom, hogy minden ipari célokra szolgáló gépeket javítok. Berendezek: malmokat, vízvezeték stb. Mindennemű szerelést, gazdasági gépek javítását és általában a gépipar szakmáavagó bármilyen gép javítását elvállalom.

Nagy raktár: arató-, kéveköttő-, marokrakó-, fűkaszaló-, széna- és tarlógyűjtő stb. gazdasági gépekből, úgyszintén az ezen gépekhez szükséges összes hozzátartozó alkatrészek; — raktáron tartok nagy mennyiségben a kéveköttetéshez szolgáló Manilla kötszerből.

Raktáron tartok továbbá csakis elsőrangú gépgyárakban készített vetőgépek, amerikai négyszög kukorica-ültető, mindennemű ekék- és kultivátorok, láncutak valamint összes gazdasági gépek és motorokat.

Olcso ár, jutányos fizetési-feltétel, mindenért kezességet vállalok.



Müller János

betónárúgyáros és téglagyár nagybani raktára Apatin

Ajánlja legkülönbébb, kitűnő minőségű betongyártmányait. — Gyárt ló-, disznó-, szarvasmarha etető- itató- vályúkat, jászolokat va-



lamint kutakat, határköveket. Szállítok legkülönbözőbb rendszerű hidakat és beton csöveket.

1878 óta! Mindenütt bevált híres, közkedvelt minden létező háziszert felülmul.

A VALÓDI CENTIFOLIA KENŐCS

(ezelőtt ugynevezett csodakenőcs)

EREJE ÉS HATÁSA:



Megakadályoz s megszüntet vérmelegzést. Operációkat tesz feleslegessé. Használ szoptatósnőknél, tejmegindításnál s emlő megkeményedés ellen. Orbánc s bármilyen elavult bántalmaknál, sebes és feltört lábaknál, sebeknél, dagadt lábaknál, csontszűnál is, kard-, szűrt-, lött-, vágott-, zúzott sebeknél, idegen testek eltávolítására mint: üveg, szálka, por, serét, tűske stb. mindeféle daganatnál, fekélynél, kinővésnél, karbunkulusnál, képződéseknél, épp így ráknál továbbá féregnél vagy rothadásnál, menés által feltört lábaknál, hármely égési sebnél, elfagyott testrészeknél hosszú betegségekkel előforduló kölfekvésnél, nyakdaganatoknál, vérkelesekkel, fülfolysánál valamint kipállás ellen gyermeknekél stb. kiváló és biztos gyógyhatásu.

Két doboznál kisebb rendelés nem lesz szállítva. Szétküldés utánvétellel, vagy a pénz előzetes bektüldése ellenében. Két tégely ára K 3 60. Nagyobb rendeléseknél jelentékeny árengedmény.

Budapesten kapható: Török József gyógyszerárában s a legtöbb gyógytárban. Nagyban kapható Thalmayer és Seitz, Kochmeister utódai és Radanovits Testvérek drogeriákban Budapesten — A hol nincs lerakat, ott rendeljünk

THIERRY A. Órangyal-gyógytárából PREGRADA (Rohitsch-Sauerbrunn mellett).

Mindenütt ismert egyedül valódi balzsam 122 vagy 611 vagy 1 családi uti üveg K 5 60.

1878 óta! Mindenütt bevált híres, közkedvelt minden létező háziszert felülmul.

THIERRY A. gyógyszerész BALZSAMA

Csak a zöld apáca védjeggyel VALÓDI.

Törvényileg védve



Allein echter Balsam aus der Schützengeld Apotheke des A. Thierry in Pregrada bei Rohitsch-Sauerbrunn.

Ezen balzsam: 1. Utólérhetetlen gyógyhatásu tüdő és mellbetegségekkel, enyhíti a katarhust, megakadályozza a tüdőgyuladást s gyógyulást hoz az ilyenemű legmakacsabb betegségekkel is. 2. Kitiűnő hatásu torokgyuladással, rekedtség és gégebetegségekkel. 3. Mindennemű lázt gyökeresen megszüntet. 4. Gyógyít mindennemű májbetegséget, gyomor, bélbántalmakat, gyomorgörcsöt, szaggatást, asthmát, elnyálkásodást, büfögést, gyomorégést, felpuffedést stb. 5. Gyógyhatásu aranyér és altesti bántalmaknál. 6. Enyhe hatásu hashajtószer, vértisztító, tisztítja a veséket, étvágygerjesztő és elősegíti az emésztést. 7. Kitiűnően bevált fogfájásnál, lyukas fogak, szájbűznel, fogviznek használva erősíti a foghúst, megszünteti a száj vagy gyomortól eredő büzt. 8. Giliszták ellen biztos hatásu. 9. Különösen minden sebet, sebhelyet, orbáncot, láztól eredő hólyagot, kelést, szemölcsöt, égési sebeket, fagyott testrészeket pör-senéseket, kiűtéseket, fejfájást, zugást szaggatást, csúzt és fülbántalmakat gyógyít. Minden háznál különösen influenza, kolera és más járványoknál kéznél legyen.

Vigyázzunk a zöld apácával ellátott védjegyre!

Ezen balzsamból lefekvés előtt egy vagy két kanál cukorral bevéve vagy a nélkül ugyszolván egészséges virradást jelent.

Minden hamisítás, utánzat és más balzsamok hasonló védjeggyel való eladása büntetés terhe mellett törvényileg tiltva van.

12 kis vagy 6 nagy vagy 1 különleges családi üveg ára K 5 60. Kisebb rendelés mint 12 kis vagy 6 nagy üveg nem lesz szállítva. Nagyobb rendeléseknél jelentékeny árengedmény. Budapesten kapható: Török József gyógyszerárában s a legtöbb gyógytárban. Nagyban kapható Thalmayer és Seitz, Kochmeister utódai, Radanovits Testvérek drogeriákban Budapesten. Ahol nincs lerakat, ott rendeljünk THIERRY A. Órangyal-gyógytárából PREGRADA (Rohitsch-Sauerbrunn mellett).

BLAHA SÁNDOR

építő- és műbútorasztalos

Hódság, Báró Ötvös-utca 534. hsz.

ajánlom az igen tisztelt közönség becses figyelmébe, hogy a már több éven át fennálló

építő- és műbútorműhelyemet

jóval megnagyítottam, miért is képes vagyok ezután nagyobb szerű munkákat vállalni, mint ezideig. Készítek ugyanis minden stlyű, a mai kor-nak megfelelő és minden e szakba vágó cikkeket

u. m.:

hálószoba-, ebédlő-, uriszoba-, salón-, gyermekszoba-, előszoba- és konyha berendezéseket a leg-egyszerűbbtől a legdiszesebb kiállításig

Különösen megemlítem a saját műhelyemben készített **amerikai Bureau**-berendezéseket u. m.: **íróasztal, Roleaux-szekrény könyvvállvány** stbbit különféle fagonban a legolcsóbb árak mellett.

Továbbá elvállalok mindennemű **kárpitos munkát** u. m.: lakás díszítéseket, azután kívánatra elkészítek — „eredeti mintagyűjtemények szerint” — függönyöket, ágyterítőket, sztorokat, szőnye-geket, ágyelöket stb. minden lehető kivitelben és ár-tételekben.

Az általam elkészített munkák kiviteléért teljes szavatosságot vállalok és kérem a nagyérdemű közön-séget, hogy az eddig irántam táplált bizalommal to-vábbra is megajándékozni sziveskedjék.

Legolcsóbb bevásárlási forrás



Wogrinc József

órás és ékszerész

Hódság,

Templom-utca (posta mellett)

Nagy raktár a legjobb szerkezetű fali-, inga-, zseb- és ébresztő órákban valamint arany- és ezüst árúban.

Nálam vett órák-ért 2 évi, javítások-ért 1 évi jótállás.